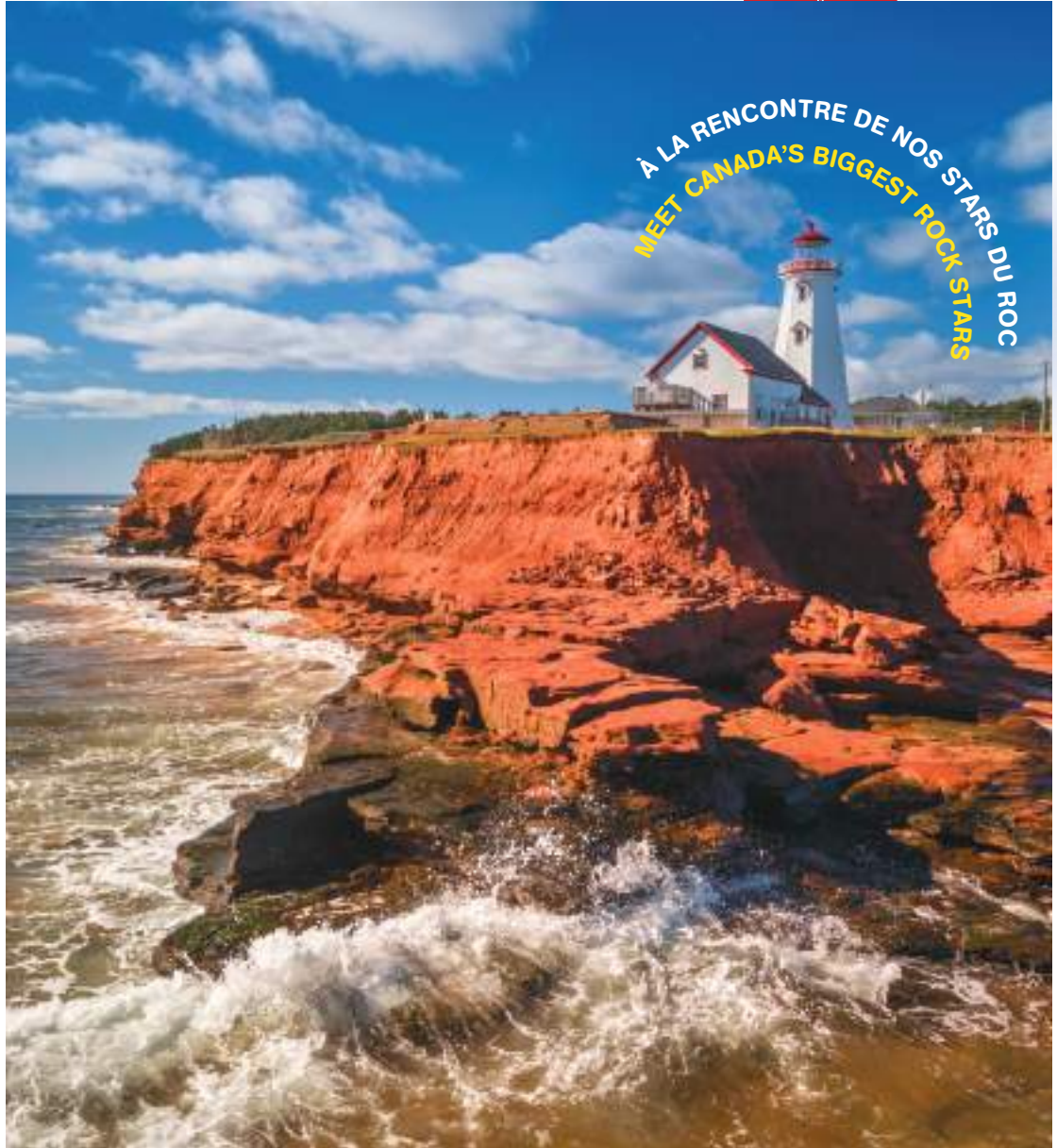


re:porter

Scan for a TOUCHLESS READ!
Lecture SANS CONTACT!



The journal of Porter Airlines Le magazine de Porter Airlines



Issue Numéro

97

May/
June
Mai-
juin
2025

The Pursuit
L'aventure

WALK THIS WAY

Scenic trekking holidays across Canada
Randonnées panoramiques à travers le Canada
- p. 34

The Weekend
Le week-end

MMM...MONCTON!

Savour the surprising flavours of this Maritime gem
Savourez les saveurs de ce joyau des Maritimes
- p. 22

The Re:port
Le re:portage

FOOD FOR THOUGHT

An inside look at the evolution of Indigenous cuisine
L'évolution de la cuisine autochtone
- p. 40

A Tale of Two Cities
Un conte de deux villes

BE-LEAF IT OR NOT

Trees and tea at a pair of Japanese gardens
Prendre le thé dans des jardins japonais
- p. 15

A pair of Japanese gardens nurturing wellness and natural beauty.



Deux jardins japonais favorisant le bien-être et la beauté naturelle.

LANDS OF THE RISING SUN

Text by **Andrea Perchotte** Illustrations by **Delphine Meier**



NITOBE MEMORIAL GARDEN, VANCOUVER

Step into one of North America's most authentic Japanese gardens at Nitobe Memorial Garden, located at the University of British Columbia. During his 2009 visit, Emperor Akihito himself remarked, "I am in Japan." Opened in 1960, the soothing retreat captures the essence of Japanese landscape design with koi ponds, lanterns, waterfalls and stone paths. The garden honours Dr. Inazō Nitobe (1862–1933), a visionary dedicated to building cultural connections across the Pacific. For an immersive experience, visitors can partake in a meditative, centuries-old tea ceremony at the tea house, surrounded by tatami floor mats and sliding wooden doors.

Explorez le Nitobe Memorial Garden, l'un des jardins japonais les plus authentiques d'Amérique du Nord, situé sur le campus de l'Université de la Colombie-Britannique. L'empereur Akihito s'y est senti comme au Japon lors de sa visite en 2009. Ouvert en 1960, ce lieu paisible évoque l'art du jardinage japonais avec des étangs à kois, des lanternes, des cascades et des allées de pierre. Le jardin rend hommage au docteur Inazō Nitobe (1862–1933), un visionnaire qui a consacré sa vie à tisser des liens culturels transpacifiques. Pour une expérience immersive, les visiteurs peuvent assister à une cérémonie de thé multiséculaire dans un pavillon de thé avec tatamis et panneaux coulissants.

On the Ground Sur place

At Michelin-recommended **Miku**, dine on Japanese cuisine with views of the Vancouver waterfront, just steps from the iconic white sails of Canada Place. On Edmonton's Whyte Avenue, transport your taste buds at **Dorinku Tokyo**, where you can savour authentic Japanese street food. Recommandé par le guide Michelin, **Miku** propose de la cuisine japonaise avec vue sur le front de mer de Vancouver, à quelques pas des célèbres voiles blanches de Canada Place. Sur Whyte Avenue à Edmonton, arrêtez-vous au **Dorinku Tokyo** pour savourer l'authentique cuisine de rue japonaise.

KURIMOTO JAPANESE GARDEN, EDMONTON

Nestled within the University of Alberta Botanic Garden, a serene escape unfolds just outside the city. Twice the size of its Vancouver counterpart and home to plants well suited to the prairie climate, the Kurimoto is a peaceful oasis celebrating 35 years this year. Named for Dr. Yuichi Kurimoto (1904–1981), the first Japanese national to earn a bachelor's degree from the Alberta university, the garden features pagodas, viewing shelters, a temple bell and a pond. The Ozawa Pavilion Teahouse invites visitors to enjoy a relaxing tea ceremony that fosters reflection in a traditional setting.

Découvrez cette oasis de paix située dans le Jardin botanique de l'Université d'Alberta. Deux fois plus grand que son homonyme de Vancouver et reconnu pour ses plantes qui s'adaptent bien au climat des prairies, le jardin japonais Kurimoto célèbre depuis 35 ans l'esthétique harmonieuse du Japon. Ce jardin porte le nom du docteur Yuichi Kurimoto (1904-1981), premier Japonais à obtenir un baccalauréat de l'Université d'Alberta. On y trouve des pagodes, des abris d'observation, la cloche d'un temple et un étang. Le pavillon de thé Ozawa invite les visiteurs à une cérémonie de thé paisible qui incite à la réflexion dans un lieu empreint de tradition.